



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරැකුරක්ෂ අල්බායුණේමට ප්‍රංශව්‍යවෝනෑතු හෝ හෙරබුවක් සොයායුණේමට ප්‍රංශව්‍යවෝනෑතු හෝ දැඩිමෙන් කරන ඇයෙකුට පොලිසියේ ඉස්සපුක්ටර් ජනරූහුන කිහිප නැවැකුට තෙක්නිදෙන්ට යෙදෙනවා, අයු. මේ හෙරබුවක් යමෙන් වෙන තුළේ ඇමුණවීනෙන් ඔහුට විරුද්ධව පැමිණිලියානට යෙදෙනවා, අයු. සැකිවිත හිරකුරකින් ඇල්පීමට තුළේ කිරාවෙවල්ල ඉස්සපුක්ටර් ජනරූහුනෙන් ඉල්පියුහුයි.

ගුර්තවාණියෙයිප් පිශ්චත්තක් අල්ලතු තිරුට්තුමෙකීනා කණ්ඩාපිශ්චත්තක්ප්පර්ත් අතිවිකිත උවරුක්කුම් පොලිස් ඩින්ස්ල්පේක්ටර් ජෙනරාලිනාතු සිපාරිසින් පෙරිල් නේකාගැ කිඛැක්කුම්. තිරුට්තුමෙකීනා වෙතතිරුප්පවරුක්කු විරෝධමාය වුමක්කුවක්කිප්පාම්. තපුවිප්පොන් මරියුත්කාරක්රාප් පිශ්චත්තවක්කු වෙකුමති මරියුවිෂ්ට දින්ස්ල්පේක්ටර් ජෙනරාලිත්ම කෙටුවුප්පෙත්තුක්කිකාලාම්.

WANTED BY THE POLICE.

BABA APPU; charged with voluntarily causing grievous hurt at Kadugannawa on February 3, 1898; is a Sinhalese of the Karawe caste; religion, Buddhist; occupation, trader; age, about 33 years; height, about 5 ft. 4½ in.; make, stout; complexion, brown; nose, pointed; mouth and teeth, ordinary; eyes, black; hair, black, tied in a knot; wears full beard and moustaches; has a boil mark on the back of neck; birthplace, Katukurunda in Galle; general residence, Kadugannawa; keeps a mistress at Kadugannawa named Punchi Nona; brother, Oderis of Kiribatambura; friend, Carolis of Kadugannawa; is well known to the Peace Officer of Kadugannawa. The Police Magistrate of Kadugannawa has issued warrant No. 7,854 for his arrest.

Jusey; charged with causing grievous hurt at Mundel in Puttalam patti on October 30, 1897; is a Sinhalese; religion, Buddhist; occupation, cooly; age, 27 years; height, 4½ ft.; make, lean; complexion, fair; nose, short, straight; mouth, keeps slightly open; eyes, cat's-eye, ordinary; hair, copper-coloured, somewhat curly, tied in a knot; wears beard and moustaches, short; has tattooed marks on right arm; chest, spotted; birthplace, Bolawalana in Negombo District; general residence, Karayakally near Mundel; occasional residence, Bolawalana; is married to a woman of Bolawalana; has a child, lives at Karayakally; mother, sister, and stepfather live at Karayakally; uncle, Gerigoris, lives at Bolawalana; is well known to the Police Headman of Ambelawatta and Mundel, and to Mr. Pole, Superintendent, and Weerappen Kangany, both of Segesta estate. The Police Magistrate of Puttalam has issued warrant No. 4,781 for his arrest.

Dahanayakege Allis Appu; charge with causing hurt at Fort, Galle, on November 20, 1897; is a Sinhalese; religion, Buddhist; occupation, cooly; age, about 23 years; height, 4 ft. 5 in.; make, thin; complexion, dark brown; nose, prominent; mouth, ordinary; teeth, regular; eyes, black, sunken; hair, tied in a small knot; wears slight moustaches; birthplace and general residence, Ambalanwatta in Four Gravets; haunts Fort, Galle bazaar, Bataduwa, Ambalanwatta. Akuressa, and Pilane; is unmarried; father, Dahanayakege Carlo; mother, Lokuhamby; uncle, Dahanayakege Mathes Appu of Ambalanwatta; is well known to the Vidane Arachchi and Police Officer of Ambalanwatta and to Police Constable No. 92 Siman Appu. The Police Magistrate of Galle has issued warrant No. 26,696 for his arrest.

Murugar Arumugam; charged with voluntarily causing grievous hurt at Sattirikulankulam in Vavuniya District on December 17, 1897; is a Tamil of the Wellala caste;

religion, Sivite; age, about 45 years; height, about 6 ft.; make, ordinary; complexion, dark; nose, pointed; mouth, ordinary; teeth, well set; eyes, sunken; hair, black, tied in a small knot; face, flat; birthplace, Sulliparam east; haunts Vanni. The Police Magistrate of Vavuniya has issued warrant No. 3,752 for his arrest.

Andrege Siyadoris; charged with robbery and unlawful assembly at Dikwella on January 3, 1898; is a Sinhalese of the Chalia caste; religion, Buddhist; occupation, cooly; age, about 27 years; height, about 6 ft.; make, stout; complexion, dark brown; nose and mouth, ordinary; teeth, regular; eyes, black, ordinary; hair, black, tied in a knot; wears slight moustaches; birthplace and general residence, Dikwella in Wellaboda patti, Matara; haunts Pattegama and Wanduruppa; keeps a mistress; father, Andrege Babun Appu; is well known to the Vidane Arachchi and Police Officer of Dikwella. The Police Magistrate of Matara has issued warrant No. 30,575 for his arrest.

STOLEN.

ON February 19, 1898, from the bungalow of Tugoya estate at Kitulgala: 1 gold chain bangle (small links) with a gold padlock; attached 1 old-fashioned gold bangle with enamel and stones; 1 gold safety pin brooch with a large sapphire in centre surrounded by small pearls; 1 gold moonstone brooch (horse-shoe pattern); 1 gold chain brooch set with a cat's-eye in the centre; 1 small gold brooch with hair inserted; 1 lady's gold keyless watch, Swedish make, by Gronbeck, with a gold chain attached; 2 gold pins set with pearls; 1 gold fox's head scarfpin; 1 amethyst pin (broken); 1 gold ring with broken stones; 1 gold clasp for necklace with one ruby; 1 brilliant and three other stones for the neck; 1 silver gilt bangle set with amethyst; 2 Indian narrow silver brooches; 1 silver gilt Jubilee brooch; 1 gentleman's half-hunter silver watch marked "A. H. H." (monogram) on back of watch case, maker Benson, London, with a Swedish made small link gold chain attached; 1 silver pin set with a moonstone; 1 silver watch chain, Hall marked in every link; 1 large amethyst with pearls round it (in form of leaves), bow of pearls dangling down; also an Italian bangle with detached pieces in shape of ovis. Owner, Mr. A. Hamilton Harding.

NOTICE.

DAVITH SINNO alias DAVITH APPU, advertised for in Hue and Cry No. 1,486 of December 10, 1897, has been arrested.

Induwewattege Kiri Appu, advertised for in Hue and Cry No. 1,475 of November 2, 1897, has been arrested.

පොලීජියට තිහැකුණාරණ අය.

బం, దుకున్నాయకాలే అల్లెప్పిడ్ఫార్ప్; లక్ష 1897 సెప్టెంబర్ 20
వెని దిన గాల్పెల్లే కొప్పుల ఆచైల్లెద్ది అచచెన్నెలల్లితమ
కల్పయ కీయి, భెల్పుగెరేపణుకార చీచె. రఘీయ, సి.
కల్; అయిల, బ్రిమియమ; రజ్జుల, క్రూల్కుచార్చా; వయస,
అవీర్చు 23కు పంచ ఆచి; లై, అచి 4పుట ఆచల్లె 5చి;
కెకెల్లుచి; రా.వ, తల్లిల్లచి; కుకు, స్థామి, నుచి; కపల,
స్థామి, నుచి; ద్వా, ఉర్మి, కూరచిల ఆచి; ఆచి, కాల్చి,
వీల్లిల్లా ఆచి; ఉపనే, ప్రచలి కొవచితప చిల్లెల్లా
ఆచి; ల్రిప్పుల్లిల్ల, లెకచ ఆచి; ల్రాపు గల జు లాస
స్టీచున్నాయ, గాల్పెల్లే కచిలపుకార ఆచ్చుల్లుక నీబెలి అతి
బిల్పుచుపునేచెస; బెసు, చుచుల్లిత వుపెసు స్టీచుల్లే,
కెపుల్లెచెస, గాల్పెల్లే కచిలపుచ్చినెస, చుపుల్లెచెస, అతి
బిల్పుచుపునేచెస, అచుచిచిచు సుకు చిల్లాచుచుచు; కుచుద
బిల్లెల్లా, బ్యాచి; కూచుకు, దుకున్నాయక కారల్లో; అచ్చిల్లా,
లెల్లాచుకుతి; లి, ల్రు, అతిబిల్లచుపునేచెస దుకున్నాయక లిర
కెచచ్చిచ్చిప్ప; అతిబిల్లచుపునేచెస చిడ్డచిఖారిత్తిల జుకు లెప
ల్లిచ్ చితిచిరిలప్ప కొవుల చుపుతి ఆచి; బుపు ఆచి 92
దురన లెప్పిచ్ కొచుకు, లిల్లే జ్ఞాపుచెప్పుల్లి చెంచుల్లి
కొచ్చుకార చుపుతి ఆచి. గాల్పెల్లే లెప్పిచ్చుచుచు, ర
హును ల్చిచెస మెంచుల్లి ఆచ్చుల్లిత చిన్నిచ అంక 26,696 దురచ
ఉరంచుల్లి కిలుకార ఆచి.

නම, අභ්‍යන්තරේ සියලුටුරීස් ; මොඩු වත්ම 1898 ක්වූ ජනවාරි මධ්‍ය 3 වෙනි දින දික්වැල්ලේදී මාකෝ ලේලකාවාය තියා ඇත්තා තබුම් යියට වරුඩ්ලෙස් කුරුලි ගැපුවාය තියාත් දේපාර්ටමේන්තය කරණුලැබ සිටියි. රත්තය, සිංහල ; කුලය, පාලියා ; ආගම, මූඩා මල ; රජුවාව, කුලිකාරයා ; වයස, අවුරුදු 27 ක් පමණ ඇතේ ; උස, අඩි ක් පමණක් ඇතේ ; අයෙ, සම්පූජ්‍යාතීය ; ටට්, කළුල්ලාංචිය ; කට සහ නෙකාස් යාම් භාෂායි ; දෑ, ගොඳ කාර තිබේ ; ඇස්, කෘෂිය, සාමාන්‍යායිය ; ඉසකොස්, කෘෂිය, කොළඹේ තිබේ ; මුශ්‍රිල, එකක තිබේ ; උපන හා වාස්‍යාත්මක, මාකර තිබේ වැළැඳුවා යි.

පන්තුවේ දික්වල්ලේද; ශොයෙක් විට ගැවයෙන සේ, හවල්, පන්තෙකම සහ වදුරජ්පාක; ගැනීයෙක් තිය, ගහ ඇය; තාංකා, අන්දරෙනේ බඩජ්පා; දික්වල්ල මිදුක අදරවිවිට සහ පොලිස් තිපිසරටන් ශොයෙකා, රදුනුම් ඇය. මාකර පොලිස් හැඩිකා, රහුණ පිසින් මොනු ඇලුවිම පිනිස ආකා 30,575 දරණු වරන්තුව පිටකර ඇය.

එම, බිඛඡේපු; මොනු වත් 1898 කුටු පෙබරවාරි
මස 3 වෙන් දින කැඩ්ගෙනකාවේදී අඩු. තොටිවම් කළාය
කියා දේපූ; රෝපණය කරයි. ජ්‍යෙෂ්ඨ, සි.කල; කුලය,
කරුවා; ආම්, බුබාගම; රස්සාව, වෙළෙනදු; වයය,
අවුරුදු පිළික් පමණි ඇති; උස, අඩු ටුන් අගල් ඉශ්‍ය
පමණ ඇති; ගරුරු, තුරයි; පාට, හැලුවුලයි; සහය,
ලේල් ඇශ්‍ය; වට සහ දේශී, සාමාජායි; ඇති, ගතියි;
ශ්‍යෙන් කෙටි, නෑත්‍යෙන් බැඳුලා ඇති; ගති යහු
දුබිරුවුලයි තොදු තිබෙනවා; ගැලුලේ පිටරයේදේ
නොවියක් ඇති; උපන් ගම්, යාල්ලේ කුවුරු තුන්දය;
පදිච්ච සාමාජා, කැඩ්ගෙනකාවේය; ප්‍රාවිනෝන්හා භම
ඇති ගැනීයක් කැඩ්ගෙනකාවේ තියාගන ඉන්හාවා;
සහෙයුරුයා, තීරුඩා, මිලුවරේ තිදිරිස්; යාම්වා, කුවුත්සා
භාවේ කරෝලිස්; කැඩ්ගෙනකාවේ පොලිස් බැඩියර්ල
හොදුකාර දුනුම්ඇති. මගුවර පොලිස් කැඩ්කාර
ක්‍රි. මොනුදාලේලිම පිනිස අඩික 7,854 දරණ වුරන්
තුව පිටකරයි.

සෞරකම් සාරන්ට ගෙදඟා.

ಕರ್ನಾಟಕ

වල 1897 ක්‍රියා නොවූ මිංහර මස 2 වෙති දින අඩවිය
1,475 දරණ තොරුප්ප අල්ලක අකැබඳීර ප්‍රමාද
කරන්ව යෙදා ඉඩවැවකයේ කිරීඅර්ථ හිරබ: රෙට
යෙන්ව යෙදුනු.

වමි 1897 කුටු දෙසැම්බර් මය 10 වෙනි දින අඩික 1,486 දරණ කොරෝන් අල්ලන අනුමිති ප්‍රසිඩ්හිතයේ යෙදුන දැවැන්සින්හෙත් එක්සෑ දිවින්සැපු හිරබාරේව යන්ව යෙදානා.

போனில் அதிகாரிகள் பிடிக்கத் தேடும்
ஆட்களின் விவரம்.

பாபா அப்பு, காகை ம் ஸெல் மாசிமீ கூங் வை, கடுகனு
வை என்னுமிடத்தில் வேண்டுமென்று படுகாயப்பட்டுத்தி
ஞுளெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், சிங்களவன்,
கரையான், புத்த சமயி, தொழில்-வியாபாரி, வயசு-ஏற்ற
க்குறைய நூல், உயரம் - ஏற்ககுறைய அடி டி அங்குலம்
சூதி, கொழுத்த தேகம், கபில நிறம், கூரான் மூக்கு, பற்
சஞம் வாயுஞ்-சாதாரணமானவை, கறுப்புக் கணகள்,
கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்ட கறுப்பு மயிர், நிறைந்த
தாழ்யும் மீசையுமுண்டு, பிடரியில் ஒரு கட்டு இருக்கிற
து, பிறந்துஇடங்-காலியில் கட்டுக்குறுண்ட என்னுமிடத்தில்,
பொதுவாய்த் தங்குமிடம்-கடுகனுவை, புஞ்சினே
னு என்ற பெயருடைய ஒரு வைப்பாட்டியை கடுகனு
வையில் வைத்திருக்கிறான், சகோதரன்-கெறபற்றம்புற
யிலிருக்கும் ஓதிரில் என்பவன், சினேகிதன்-கடுகனுவை
யிலிருக்கும் கரேவில் என்பவன், கடுகனுவையிலிருக்கு
ஞ் சமாதான ஆபீசருக்கு இவ்வை நன்றாய்த்தெரியும்.
கண்டியிலிருக்கும் பொவில் நீதவான் இவ்வைப்பிடிக்க
விட்டிருக்கிற விருந்திலக்கம் எழுதுச.

ஜின்சி, காவுகள் ம் ஓடுபு அற்பசிமோ கூட ந் ட, புத்தளம் பற்றுவில் முன்டெல் என்னுமிடத்தில் காயப்படுத்தி வருவதைக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், சிங்களவன், புத்த சமயி, தொழில்-கலி, வயசு-உள், உயரம்-அடி சுழி, மெல்ந்த தேகம், நேர்த்தியான நிறம், நேரான கட்டை முக்கு, வாய்-கொஞ்சம் திறந்தபடி இருக்கிறது, பூணிக்கண்கள், சாதாரணமானது, கொண்டையாய்க் கட்டப்பட்ட சுற்றே நெளிந்த செம்பட்டை மயிர், கட்டையான மீசையுங் தாடியமுன்டு, வலதுகையில் பச்சைச்சுத்து அடையாளங்களுண்டு, நெஞ்சில் புள்ளி-உண்டு, பிறந்தஇடம்-ஙிகம்புக் குறிச்சியில் பறுவாலேன் என்னுமிடத்தில், பொதுவாய்த தங்குமிடம்-முன்டலுக் குக்கிட்ட கற்யக்கலி என்னுமிடத்தில், இடைச்சம்பவமான இடங்கள்-பொல்லலேன், போல் லேவிலிருக்கும் ஒரு பெண்ணை கலியாணம் முடித்திருக்கிறார்கள், கறயக்கலியில் ஒரு பிள்ளை இருக்கிறது, தாயுஞ் சகோதரியும் மாற்றுங் தகப்பனுங் கறயகலியில் இருக்கிறார்கள், போல்ல லேவில் மாமன் சிவிக்கிறார்கள், அம்பல்வத்தைக்கும் முன்டலுக்குங் தலைமைக்காரனுயிருப்பவருக்கும், செயல்த எஸ்றெற்றிலிருக்கும் சுப்பிரின்டன் மிஸ்ரர் போலுக்கும் வீரப்பன் தங்காணிக்கும் இவ்வைனை நன்றாய்யத் தெரியும். இவ்வைனைப்பிழிக்க புத்தளத்திலிருக்கும் பொலிஸ் தீவான் விட்டிருக்கிற விறுங்கிலக்கம் காலாக.

டக்னுயக்கே அவிஸ்அப்பு, கார்கள் ம் வருப் கார்த்தி கைப்பீர் 20 ஸ் ட, காலிக் கோட்டையில் காயப்படுத்தி வெளனைக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், இங்களவன், புத் தசமயி, தொழில்காலி, வயசு-ஏற்குறைய உடன், உயர ம்-அடி ச அங்குலம் நூ, மெலிந்த தேகம், கபிலநிரமா ன கருமை சிறம், தோற்றமான மூக்கு, சாதாரணமான வாய், ஒழுங்கான பற்கள், தாள்ந்த கறுப்புக் கண்கள், சிறுகொண்டையாய்க் கட்டப்பட்ட மயிர், அற்பமீசையு ண்டு, பிறந்தஇடமும் பொதுஇருப்பிடமும்-வோர்க்கிறவ ற்கில் அம்பலான்-வத்தை என்னுமிடத்தில், ஆசாடுமிட ந்கள்-கோட்டையில் காலிக்கடையிலும் பற்றடுவியிலு ம் அம்பலான்-வத்தையிலும் அக்குறசாவிலும் பிலேனிலு ம், சடங்கு முடியாதன், தகப்பன்-டகனுயக்கே கா லோ, தாய்-லோக்குகாமி, மாமன்-அம்பலான-வத்தையி லிருக்கும் டக்னுயக்கே மத்திஸ்அப்பு, அம்பலான்-வத்தையிலிருக்கும் விதானை ஆராச்சிக்கும் பொலிச் ஆபீச ருக்கும் பொலிச் சொஸ்த்தாப்பல் நெரம்பர் 92 ஞ சன் னுண் அப்புவுக்கும் இவளை நன்றாய்த்தெரியும். இவளை பபிடிக்க காலியிலிருக்கும் பொலிஸ் நீதிவான் விட்டி ருக்கிற விண்ணத்திலக்கம் உக்கக்கூ.

முருகர் ஆறுமூகம், காதுகள் ம் வெபு மார்க்கினி கள் ந் ல, வவனியாக்குறிச்சியில் சத்திரிகுலான்குளம் என் ஆயிடத்தில் வேணுமென்று படிகாயப்படுத்தினாலேனாக குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், தமிளன்; வேளாளன், இங் து சமயி, வயசு-ஏறக்குறைய சுடி, உயரம்-ஏறக்குறைய அடி சு, சாதாரணமான தேகம், கருமை நிறம், கூரான மூக்கு, சாதாரணமான வாய், நேர்த்தியான பற்கள், சா மீந்த கண்கள், சிறுகொண்டையாய்க் கட்டப்பட்டக கறு படு மயிர், தட்டை மூகம், பிறந்தஇடம்-சுளிபுரங் கிளக் கில், ஜாசா இமிடங்கள்-வன்னி, வவனியாவிலிருக்கும் பொலிஸ் ஸிதவான் இவளைப்பிழக்க விட்டிருக்கிற விழுங் திலக்கம் கூடிடு.

அந்திரிகே சியதோற்றில், கறுக்கு ம் வாபு தைமீ கூந் வை, டிக்கவெல் என்னுமிடத்தில் களவெடுத்தானென்று ம் ஞாயிலினமாய் கூட்டங்கூடி ஞானென்றுங் குற்றஞ்சா டிப்பட்டவன், சிங்களவன், சரளியன், புதுது சமயி, தொளில் கூலி, வியச-ஏற்குறைய உள், உயரம்-ஏற்குறைய அடி கூ, கொழுத்த தேகம், கருமையான கபில நிம், முக்கும்வாயுஞ்-சாதாரணமானவை, ஒழுங்கான பற்கள், தறுத்த சாதாரணமான கண்கள், கொண்டையாய் க்கட்டப்பட்ட கறுத்த மயிர், கொஞ்ச மீசையுண்டு, பிறந்தலிடமும் பொதுஇருப்பிடமும்-மாத்தற வெல்ல பொடபற்றுவில் டிக்கவெல் என்னுமிடத்தில், ஞாசாடுமிடங்கள்-பற்றகமவும் வன்னிருப்பாவும், ஒரு வைப்பாட்டி வைத்திருக்கிறோன், தகப்பன்-அந்திரிகே பாடுப்பு, டிக்கவெலயில்ருக்கும் விதானை ஆராசுசிக்கும், பொலின் ஆபீசருக்கும் இவைன நன்றாய்த் தெரியும். இவைப்பிடிக்க மாத்தறையிலிருக்கும் பொலின் நீத்வான் விட்டிருக்கிற விரூந்திலக்கம் காட்டுகிறே.

திருப்பட்டு.

கறுக்கு ம் ஸு) மாசிமீ கக ந வ, கிற்றுல்கல் துகோயா எஸ்றத்தில் ஒரு வங்களாவிலிருஞ்சு : ஒரு பொன் ஆழமைப்பட்டு அணைக்கப்பட்ட (சிறு கொளுக்கி களுள்ள) பொன் சங்கிலிக் காப்பு க, கற்களும் நிலைப் பளிங்குமுள்ள பளையமாதிரியான பொன் காப்பு க, நடு வில் ஒரு பெரிய நிலைக்கல்லும் சுற்றிவர சிறு முத்துக்களும்பதித்த பொன் சேவ்திபின் புருச் க, குதிரைலாடன் மாதிரியான சந்திரகாங்கித்த பதித்த பொன் புருச் க, நடுவில் கைவீரியம்பதித்த பொன் சங்கிலி புருச் க, உள்ளுக்கு மயிர்வைத்த பொன் புருச் க, பொன் சங்கிலி அணைத்த கல்லீட்டினில் “குதென்பெக்” கால்செய்யப்பட்ட துரைச்சாணிகள் பாவிக்கும் துறப்பற்ற பொன் கைக்கடிகாரம் க, முத்தினால் அலங்கரிக்கப்பட்ட பொன் தலைக்கூர் உ, நரித்தலைப்போன்ற ஊசி க (ஸ்கார்வ), உடைந்த கற்கள்ப்பதித்த பொன் மோதிரம் க, ஒரு மாணிக்கமும் ஒரு பிற்னிலிபாந்தும் இன்னும் வேறு மூன்று கற்கள்ப்பதித்த மனியின் பின்கோர்க்கி க, செவ்வந்திக்கல் அபதித்த வெள்ளி மலாம்போட்ட காப்பு க, இந்தியாவில் செய்யப்பட்ட ஒடுக்கமான வெள்ளிப் புருச் உ, வெள்ளி மலாம்போட்ட குபிலி புருச் க, கல்லீட்டில் செய்யப்பட்ட ஒரு சிறிய பொன் கொளுக்கிச்சங்கிலி அணைக்கப்பட்டதும் லண்டனில் பெண்களுல் செய்யப்பட்டதும் மூடியின் பிற்பக்கத்தில் A. H. H. என்ற கூட்டெழுத்தமுள்ள துரைமார்கள் பாவிக்கும் (half-punter) என்னும் வெள்ளிக்கடிகாரம் க, செவ்வந்திக்கல் அப்பதித்தபின் க (உடைந்தது), சந்திரகாங், ம்பதித்த வெள்ளிப்பின் க, ஒவ்வொரு கொளுக்கியிலும் (Hall) என்று அடையாளம்பண்ணினை வெள்ளிக்-திகாரச்சங்கிலி க, (இலைகள் மாதிரியான) ஒரு பெரிய செவ்வந்திக்கல்லீச்சுற்றி முத்துகள் பதித்தருக்கிறது, முத்துக்கோர்வைகள் கீழே தொங்குகிறது, பிரிக்கக்கூடிய துண்டிகளுடைய இத்தாலிய காப்பு. சொந்தக்காரன், மிஸ்ற்றர் எ. கயில்றநன் காழுத்.

அறிவித்தல்.

டாவித்சின்னே அல்லது டாவித் அப்பு, கார்கள் ம் ரூபு மார்களிமீ காங் திகதியைக்கொண்ட கசாகு ம் இலக் கப் பத்திரிகையில் பிரசித்தம்பண்ணப்பட்ட இவன் பிடிக்கப்பட்டான்.

இந்துவவத்தகே கிரிஅப்பு, கார்கள் ம் ரூபு கார்த்திகை மீர உங் திகதியைக்கொண்ட கசாகு ம் இலக்கப் பத்திரிகையில் பிரசித்தம்பண்ணப்பட்ட இவன் பிடிக்கப்பட்டான்.

L. HOLLAND,

for J. D. MASON,
Acting Inspector-General of Police. •

Police Office,
Colombo, February 21, 1898.